

# Melegentartó vitrin

## Használati utasítások



XCR-97L



XCR-99L/109L/139L

Köszönjük, hogy termékünket választotta és megvásárolta. Kérjük, használat előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást a megfelelő alkalmazás és a kívánt hatás érdekében.

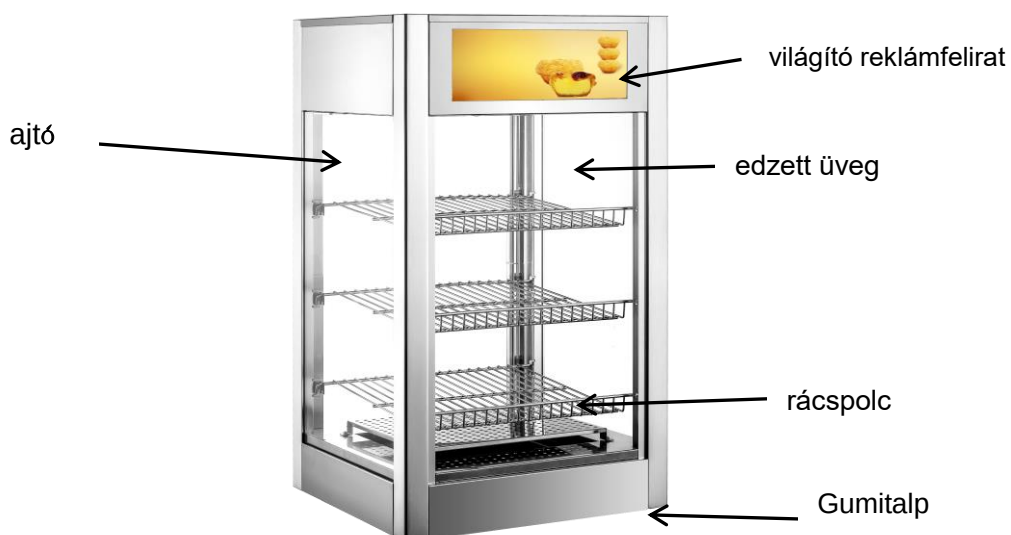
## Tartalomjegyzék

- Általános
- Szerkezet és alkatrészek
- Biztonság
- Előkészületek és tápellátás
- Telepítés és üzemeltetés
- Karbantartás és tisztítás
- Figyelmeztetések
- Főbb paraméterek
- Elektromos áramköri diagram

## Általános

1. Ez a használati útmutató információkat tartalmaz a készülék telepítésével, üzemeltetésével és karbantartásával kapcsolatban, és fontos információforrásként és referenciaútmutatóként szolgál.
2. A jelen kézikönyvben található biztonsági és használati utasítások ismerete biztosítja a készülék biztonságos és helyes használatát.

## Szerkezet és alkatrészek



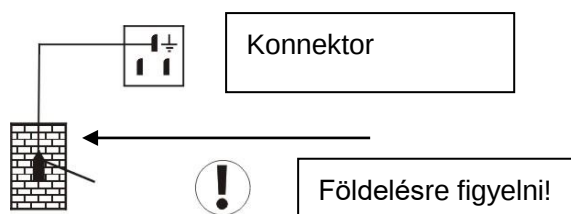
## Biztonság

- ※ A veszélyek megelőzése és az optimális hatékonyság biztosítása érdekében a készüléken nem szabad olyan módosításokat vagy változtatásokat végrehajtani, amelyeket a gyártó kifejezetten nem hagyott jóvá. Ezt a készüléket csak műszakilag megfelelő és biztonságos állapotban szabad üzemeltetni.
- ※ A készüléket soha nem szabad felügyelet nélkül hagyni működés közben. Gyermekektől távol tartandó.
- ※ Őrizze meg biztonságosan ezt a kézikönyvet. A készülék harmadik félnek történő átadásakor / eladásakor a kézikönyvet a készülékkel együtt át kell adni.
- ※ A készüléket használó minden személynek a kézikönyvek szerint kell eljárnia, és figyelembe kell vennie a biztonsági tanácsokat.
- ※ A készüléket csak beltérben szabad használni.
- ※ Bármilyen műszaki beavatkozást, valamint összeszerelést és karbantartást csak szakképzett ügyfélszolgálat végezhet.
- ※ Ezt a készüléket nem használhatják csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező személyek (beleértve a gyermekeket is), illetve ha nem rendelkeznek tapasztalattal és tudással, kivéve, ha a biztonságukért felelős személy felügyeli őket, vagy nem utasította őket a készülék használatára vonatkozóan.
- ※ A gyermekeket felügyelni kell, hogy ne játsszanak a készülékkel.
- ※ A kezelési útmutató nem alkalmas csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalat és tudás hiányával rendelkező személyek (beleértve a gyermekeket is) számára.

## Előkészületek és tápellátás

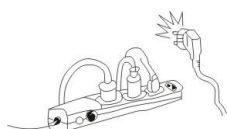
### Exkluzív konnektor

A hálózati csatlakozóaljzatnak megbízható földeléssel kell rendelkeznie.



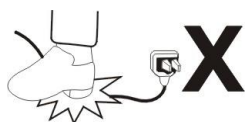
### Nincs megosztás az aljzaton!

Soha ne hagyja, hogy a készülék megosszon más készülékkel egy közös aljzatot / konnektort, különben a kábel felforrósodik, és tüzet okozhat.



### Védje a kábeleket

Soha ne törje meg vagy sértse meg a kábeleket, különben áramszivárgást és tüzet okozhat.



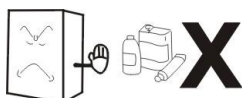
### Nincs vízzel történő öblítés!

Soha ne öblítse át a készülék felületét, különben áramszivárgás léphet fel.



### Kerülje a gyúlékony és robbanásveszélyes anyagokat

Soha ne helyezzen gyúlékony vagy robbanóanyagot a készülék belsejébe, például étert, benzint, alkoholt, ragasztót vagy robbanóanyagot. Soha ne helyezzen veszélyes terméket a készülék közelébe.



## Telepítés és üzemeltetés

### Telepítés

- ※ Helyezze a készüléket egy egyenletes és biztonságos felületre, amely elbírja a készülék súlyát és nem hőérzékeny.
- ※ Soha ne helyezze a készüléket gyúlékony felületre (például terítőre, szőnyegre stb.).
- ※ Tilos a készüléket nyitott kandallók, elektromos sütők/ívkemencék/elektromos fűtőtestek vagy más hőforrások közelébe helyezni.
- ※ A készüléket úgy helyezze el, hogy a csatlakozó könnyen elérhető legyen.

### Üzemeltetés

Az első használat előtt tisztítsa meg a belső oldalakat és a rácsokat puha ruhával és enyhe tisztítószerrel. Ezután alaposan szárítsa meg a készüléket.

- ※ Távolítsa el a víztartályt a készülékből. A víztálat a készülék belsejébe kell felszerelni, majd vízzel megtölteni.
- ※ Csatlakoztassa a készüléket egyetlen földelt konnektorhoz.
- ※ Állítsa be az adott élelmiszerhez szükséges hőmérsékletet. A kívánt hőmérsékletet 30°C és 90°C között állíthatja be.
- ※ A vitrin belsejében lévő hőmérséklet leolvasható az előlapi kijelzőről.
- ※ Helyezze az ételt megfelelő edényekbe, mielőtt a melegentartó vitrinbe helyezné, és zárja be az ajtót.
- ※ A készülék egyes részei nagyon felforrósodnak, ezért mindig viseljen védőkesztyűt élelmiszerek elhelyezésekor vagy eltávolításakor.
- ※ Az ételeket a vitrin melegen tartja az Ön által korábban beállított hőmérsékleten.
- ※ Élelmiszerek elhelyezéséhez vagy eltávolításához kinyithatja a hátsó ajtót.
- ※ Szükség esetén kapcsolja be a belső világítást a készülék világításkapcsolójával.
- ※ Húzza ki a készüléket a konnektorból, ha nem használja.

## Karbantartás és tisztítás

- ※ A javítási vagy tisztítási munkák megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a készüléket kihúzta a konnektorból, és lehűlt.
- ※ Ne használjon savas szereket, és ügyeljen arra, hogy ne kerüljön víz a készülékbe.
- ※ Az áramütés elleni védelem érdekében soha ne merítse vízbe vagy más folyadékba a készüléket, annak kábeleit és a csatlakozódugót.
- ※ Ne használjon nyomás alatt álló vízsugarat a készülék tisztításához.

### Tisztítás

- ※ A készüléket rendszeresen tisztítani kell.
- ※ Tisztítsa meg a készüléket belülről és kívülről puha, nedves ruhával és enyhe tisztítószerrel.
- ※ Rendszeresen tisztítsa meg a víztartályt. A vízesedényben lévő elmeszesedés szokásos szerekkel vagy folyadékokkal eltávolítható.
- ※ Csak puha rongyot használjon, és soha ne használjon semmilyen súrolószert vagy párnát, amely megkarcolhatja a felületet.
- ※ A tisztítási eljárás után puha és száraz ruhával törölje szárazra és fényesítse a felületet.
- ※ Győződjön meg arról, hogy a készüléket megfelelően megtisztította, mielőtt száraz helyen tárolja.

### Karbantartás

- ※ Időnként ellenőrizze a hálózati vezetéket, hogy megbizonyosodjon arról, hogy semmilyen módon nem sérült. Soha ne használja a készüléket, ha a vezeték sérült. Ha a vezeték megsérült, azt szakképzett villanyszerelőnek kell kicserélnie.
- ※ A készülék javítását és karbantartását csak szakképzett technikus végezheti. Ne kísérelje meg saját maga megjavítani a készüléket.

### Figyelmeztetések

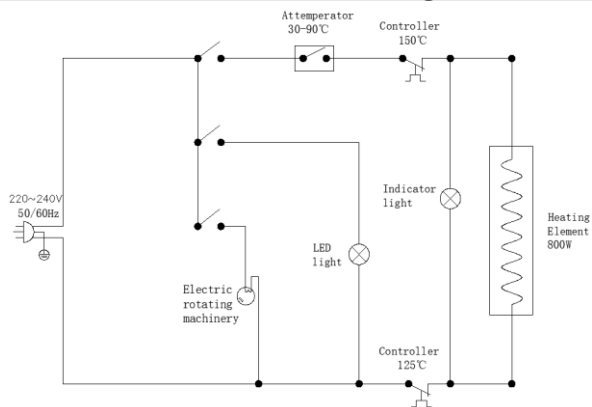
A gyermekeket felügyelni kell, hogy ne játsszanak a készülékkel.

- Ha a tápkábel megsérült, a veszély elkerülése érdekében a gyártónak, annak szervizképviselőének vagy hasonlóan képzett személynek ki kell cserélnie.

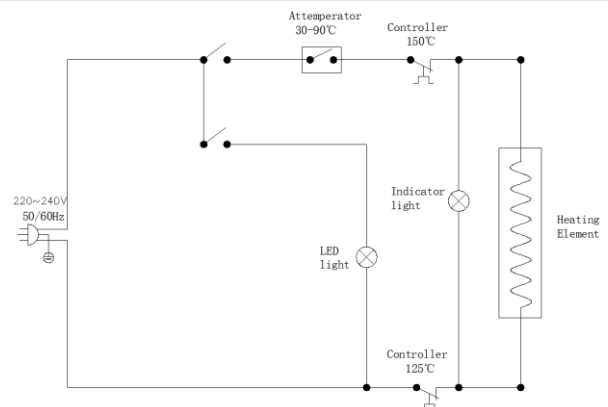
### Főbb paraméterek

| Paraméter \ Modell                           | XCR-97L     | XCR-99L     | XCR-109L    | XCR-139L    |
|----------------------------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Hőmérséklet tartomány (C°)                   | 30-90       | 30-90       | 30-90       | 30-90       |
| Általános névleges bemeneti teljesítmény (W) | 800         | 800         | 1000        | 1000        |
| Névleges áramerősség (A)                     | 3.8         | 3.6         | 4.3         | 4.3         |
| Névleges feszültség (V)                      | 220-240~    | 220-240~    | 220-240~    | 220-240~    |
| Névleges frekvencia (Hz)                     | 50/60       | 50/60       | 50/60       | 50/60       |
| Tárolási térfogat (L)                        | 97          | 97          | 109         | 139         |
| Nettó súly (kg)                              | 24.5        | 23.5        | 23.5        | 27          |
| Vízálló fokozat                              | IPX4        | IPX4        | IPX4        | IPX4        |
| Teljes méret (mm)                            | 460*436*785 | 460*436*785 | 645*436*657 | 645*436*785 |
| Csomag mérete (mm)                           | 560*502*867 | 560*502*867 | 745*502*739 | 745*502*867 |

## Elektromos áramköri diagram



XCR-97L



XCR-99/109/139L

## Megjegyzés

A kialakítás előzetes értesítés nélkül javítható.



### Az áthúzott szemeteskuka jelentése:

Ne dobja ki az elektromos készülékeket válogatatlan települési hulladékként, használjon szelektív gyűjtőhelyet. A rendelkezésre álló begyűjtési rendszerekkel kapcsolatos információkért forduljon a helyi önkormányzathoz. Ha az elektromos készülékeket hulladéklerakókba helyezik, veszélyes anyagok szivároghatnak a talajvízbe, és bekerülhetnek a táplálékláncba, károsítva az Ön egészségét és környezetét. A régi készülékek új készülékekre történő cseréjekor a kereskedő jogszabályi kötelezettsége, hogy a régi készüléket legalább ingyenesen visszavegye ártalmatlanításra.



**Vigyázat, forró felület**